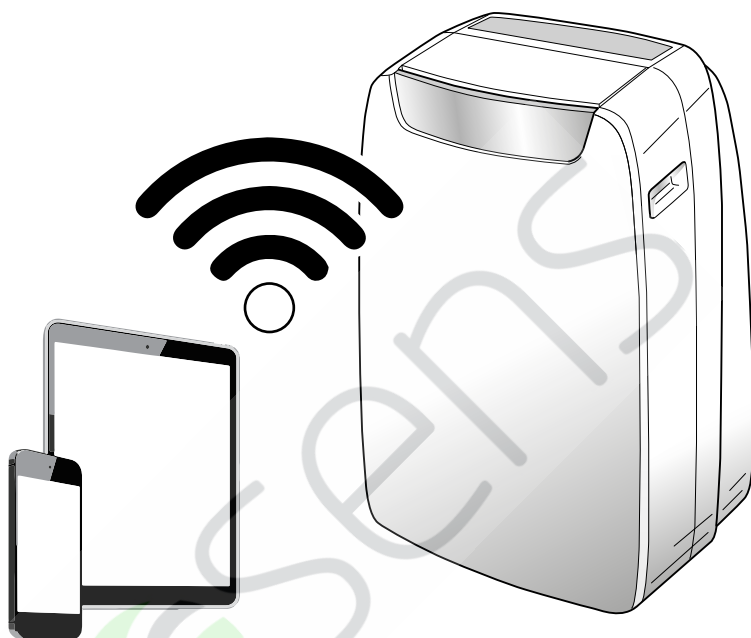


DOLCECLIMA AIR PRO **WiFi**



MANUALE UTENTE **IT**
CONTROLLO REMOTO CONDIZIONATORI VIA APP

USER'S MANUAL **EN**
REMOTE CONTROL OF AIR CONDITIONERS VIA APP

MODE D'EMPLOI DE L'UTILISATEUR **FR**
CONTRÔLE À DISTANCE DES CLIMATISEURS VIA APP

BENUTZERANLEITUNG **DE**
FERNSTEUERUNG VON KLIMAGERÄTEN MITTELS APP

MANUAL DE USUARIO **ES**
CONTROL REMOTO DE ACONDICIONADORES A TRAVÉS DE LA APP



 **OLIMPIA
SPLENDID**
HOME OF COMFORT

The logo for 'insens' is positioned diagonally across the upper half of the page. It features the word 'insens' in a light grey, lowercase, sans-serif font. To the left of the text is a circular emblem composed of several curved, overlapping segments in shades of green and grey.

Per norme ed avvertenze fare riferimento al manuale Uso e Manutenzione.
Please refer to the Use and Maintenance manual for standards and warnings.
Pour les règles et les mises en garde, consulter le manuel d'Emploi et d'Entretien.
Für Normen und Hinweise wird auf die Bedienungs- und Wartungsanleitung verwiesen.
Para las normas y las advertencias, refiérase al manual de Uso y Mantenimiento.

ALLGEMEINES INHALTSVERZEICHNIS

1 - HINWEISE	1
2 - DIE APP HERUNTERLADEN UND INSTALLIEREN.....	2
3 - KONFIGURIERUNG DES NETZES	2
3.a - Netzkonfiguration mittels Bluetooth	4
3.b - Gebrauch des Geräts	6
4 - GEBRAUCH DER APP	9
5 - SONDERFUNKTIONEN	11
5.a - Timer ON / Timer OFF	12
5.b - Sleep.....	13
5.c - Check.....	13
5.d - Share Device	14
6 - ABSCHLIESSENDE HINWEISE	15

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Die Konformitätserklärung kann auf den letzten Seiten des Handbuchs eingesehen werden.

1 - HINWEISE

- 1 - Nicht alle Versionen von iOS und Android sind mit der Anwendung kompatibel. Für jegliches auf diese Inkompatibilität zurückzuführendes Problem wird keinerlei Haftung übernommen. Die App unterliegt Aktualisierungen ohne Vorankündigung. Die Kompatibilität mit dem Betriebssystem des Geräts vor der Installation auf demselben überprüfen.
- 2 - Das Smart Kit unterstützt lediglich die Verschlüsselung WPA-PSK/ WPA2-PSK. Keine andere Art von Verschlüsselung verwenden.
- 3 - Sich vergewissern, dass die Kamera des Geräts, auf dem man die App benutzen möchte, über mindestens 5 Millionen Pixel verfügt, um den QR-Code lesen zu können.
- 4 - Aufgrund der unterschiedlichen Netzbedingungen könnte sich ein Timeout der Anforderung ereignen. In diesem Fall ist die Wiederholung des Netzkonfigurationsverfahrens erforderlich.

- 5 - Aufgrund der unterschiedlichen Netzbedingungen könnte sich ein Timeout des Kontrollverfahrens ereignen.
- 6 - Das Installations- und Konfigurationsverfahren der App könnte leicht von der Beschreibung und der Installation der vorliegenden Anweisung abweichen. Vorgehen, wie in der App angegeben.



Sie werden gebeten, die App auf dem Stand der letzten Version zu halten.



Für von der Internet-Verbindung, vom WLAN-Router oder von Smart-Geräten verursachten Problemen wird keine Haftung übernommen. Sich wegen Hilfe an den ursprünglichen Zulieferer wenden.

2 - DIE APP HERUNTERLADEN UND INSTALLIEREN

- „App Store“ beziehungsweise „Google Play“ öffnen.
- Die App „**OS Comfort**“ suchen.
- Die Anwendung herunterladen.

Alternativ dazu, können die folgenden QR-Codes gescannt werden:



Android



iOS

3 - KONFIGURIERUNG DES NETZES



Es ist erforderlich, sich zu vergewissern, dass das Android- oder iOS-Gerät sich nur mit dem WLAN-Netz verbindet, das man konfigurieren möchte.

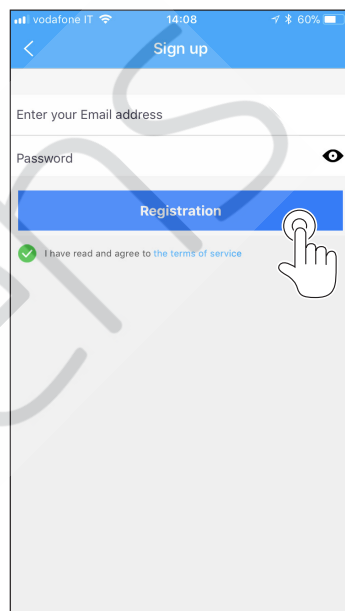
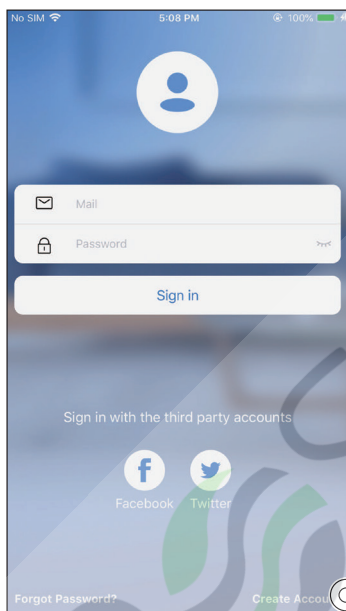


Sicherstellen, dass die WLAN-Funktion des Android- oder iOS-Geräts ordnungsgemäß funktioniert und sich automatisch erneut mit dem ursprünglichen WLAN-Netz verbindet.

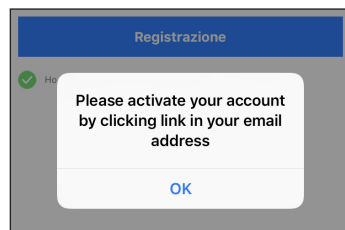


Befindet sich das Klimagerät in der Konfigurationsphase, kann er nicht über die Fernbedienung gesteuert werden.

- a. Sich vergewissern, dass das Gerät mit dem WLAN-Netz verbunden ist, das man benutzen möchte. Sollte ein anderes WLAN-Netz das Konfigurationsverfahren stören, muss es von Ihrem Gerät entfernt werden.
- b. Auf „**Ein Benutzerkonto einrichten**“ klicken.
- c. Die eigene E-Mail-Adresse und das Passwort eingeben, anschließend auf „**Anmelden**“ drücken.



- d. Nach Vornahme der Anmeldung, wird an die eingegeben E-Mail-Adresse eine Bestätigungsmail versandt. Die Mail anzeigen und die Anmeldung durch Klicken auf den entsprechenden Link bestätigen.



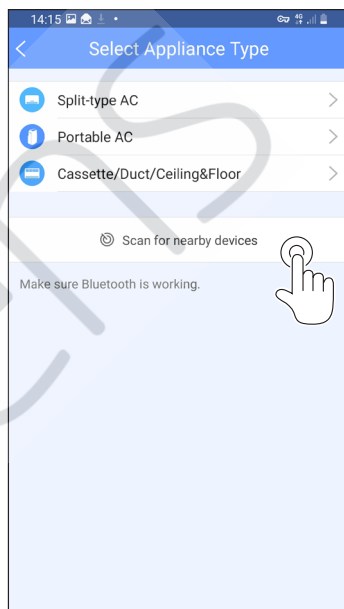
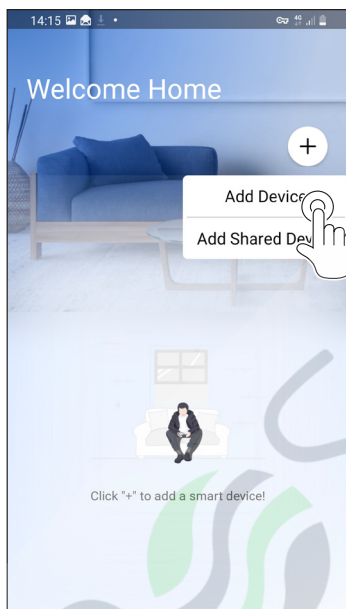
3.a - Netzkonfiguration mittels Bluetooth



Sich vergewissern, dass das Bluetooth Ihres Mobilgeräts funktioniert.

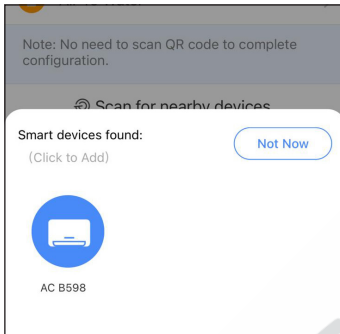
a. Auf „+ Gerät hinzufügen“ klicken.

b. Auf „Scannen der nahen Geräte“ klicken.

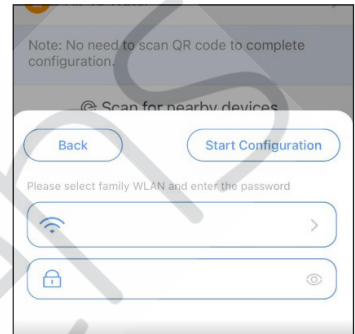


Sich vergewissern, dass sich das Gerät im „WLAN-Suche“-Modus befindet; um diese Funktion auf dem eigenen Gerät zu aktivieren, in der Wartungs- und Bedienungsanleitung nachschlagen.

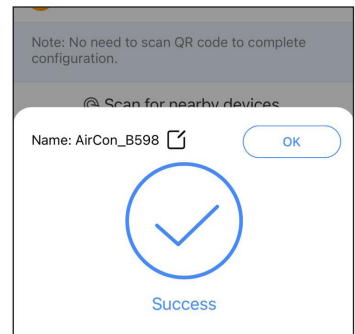
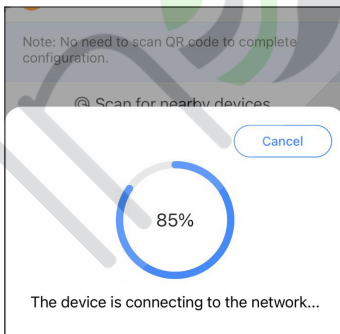
- c. Das Laden der Geräte abwarten; anschließend auf Ihr Gerät klicken, um sich zu verbinden.



- d. Das WLAN-Netz auswählen.
e. Das Passwort des WLAN-Netzes eingeben, anschließend „OK“ drücken.



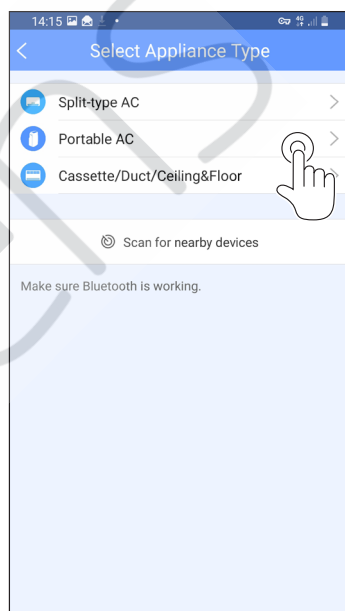
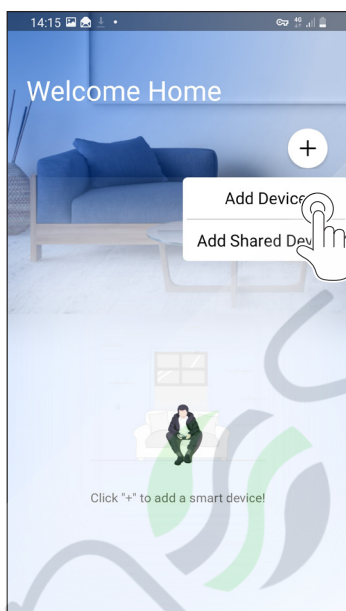
- f. Die Verbindung mit dem Netz abwarten.
Nachdem der Ladevorgang abgeschlossen ist, kann das angeschlossene Gerät umbenannt werden; das Gerät wird in der Liste angezeigt.



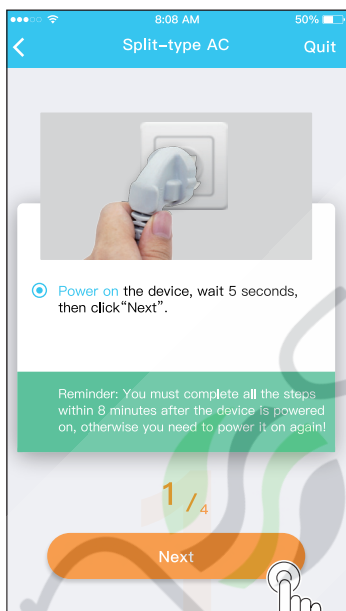
Möchte man nicht die Konfigurierung mittels Bluetooth verwenden, mit den folgenden Konfigurationen fortfahren.

3.b - Gebrauch des Geräts

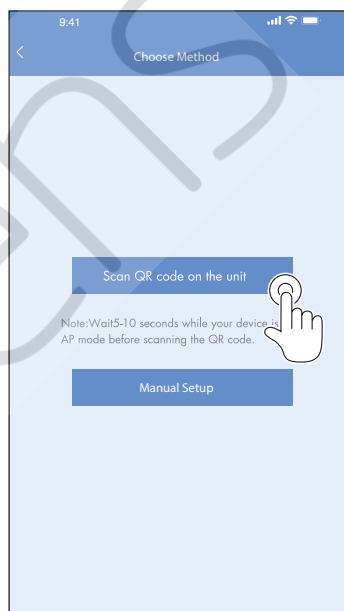
- a. Sich vergewissern, dass das Gerät mit dem WLAN-Netz verbunden ist, das man benutzen möchte.
Sollte ein anderes WLAN-Netz das Konfigurationsverfahren stören, muss es von Ihrem Gerät entfernt werden.
- b. Auf „+ Gerät hinzufügen“ klicken.
- c. Das Gerät auswählen.



- d. Den in der Anwendung beschriebenen Angaben folgen und auf „**Weiter**“ klicken.



- e. Auf „**QR-Code scannen**“ klicken.

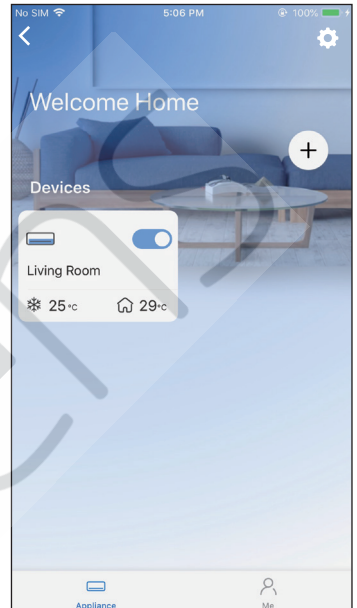
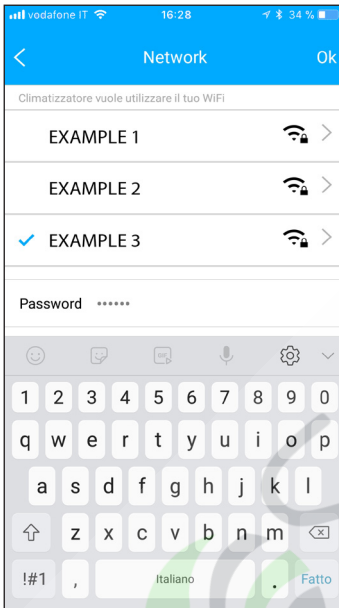


- f. Den auf dem Gerät befindlichen QR-Code scannen.



Das Scannen des QR-Codes gilt nur für das Betriebssystem Android; für das System iOS zum nächsten Schritt „g“ gehen.

- g. Das WLAN-Netz auswählen.
 h. Das Passwort des WLAN-Netzes eingeben, anschließend „OK“ drücken.
- i. War die Konfigurierung erfolgreich, wird das Gerät in der Liste angezeigt.



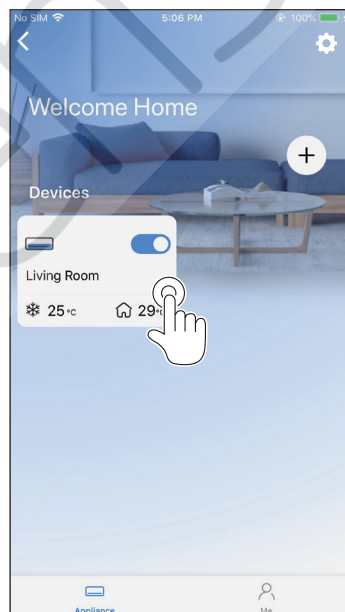
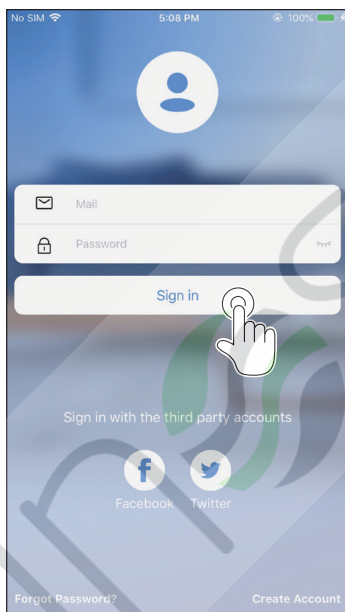
- Sobald die Netzkonfiguration abgeschlossen ist, zeigt die Anwendung den Abschluss des Vorgangs auf dem Bildschirm an.
- Auf Grund der unterschiedlichen Netzbedingungen, ist es möglich, dass nach der Konfigurierung das Gerät noch als „offline“ angezeigt wird. In diesem Fall, das Verzeichnis der in der Anwendung angemeldeten Geräte aktualisieren und sich vergewissern, dass sie als „online“ geführt werden. Alternativ dazu, das Stromversorgungskabel des Klimageräts abziehen und erneut anschließen. Nach einigen Minuten erweist sich das Klimagerät als „online“.

4 - GEBRAUCH DER APP



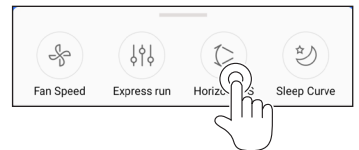
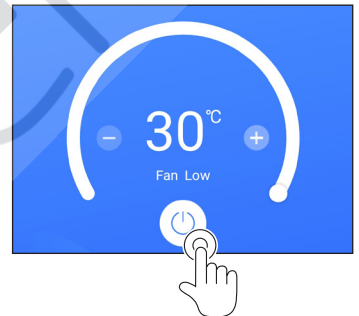
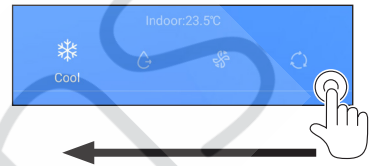
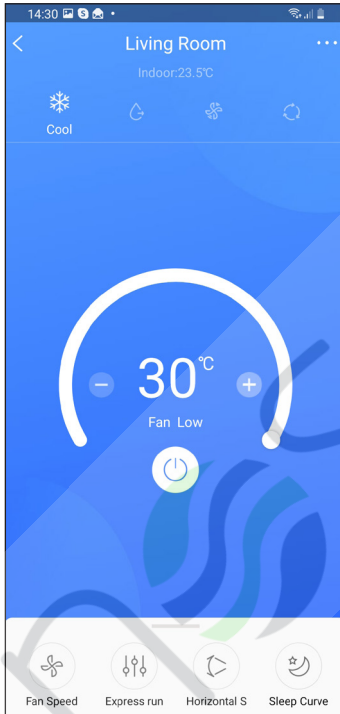
Sich vergewissern, dass das Mobilgerät und das Klimagerät mit Internet verbunden sind, bevor die App verwendet wird, um das Klimagerät über Internet zu bedienen (das WLAN-Symbol muss auf dem Display leuchten), folgende Schritte befolgen:

- a. Den Benutzernamen und das Passwort des eigenen Benutzerkontos eingeben. Anschließend, auf „Zugang“ klicken.
- b. Das Klimagerät, das man mit der App steuern möchte, auswählen, um auf Haupt-Steuerschnittstelle zuzugreifen.



- c. Hier kann der Benutzer den Status des Klimageräts („ON“ oder „OFF“), dessen Betriebsmodus, die Temperatur, die Lüftergeschwindigkeit usw. steuern.

Um alle Funktionen anzuzeigen, mit dem Finger auf der Icon-Leiste von rechts nach links (oder umgekehrt) wischen.



Einige Funktionen der Anwendung könnten auf einem gegebenen Klimagerät nicht zur Verfügung stehen.

Für nähere Informationen wird auf die Bedienungsanleitung verwiesen.

5 - SONDERFUNKTIONEN

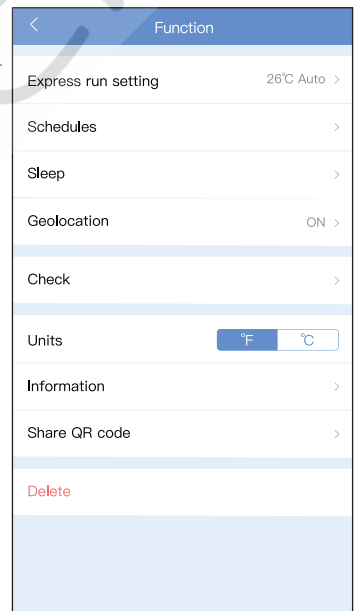
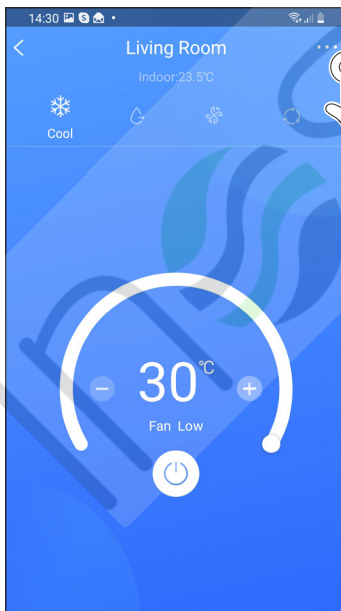
Die Anwendung ermöglicht es auch, Sonderfunktionen des Klimageräts zu steuern, wie:

- a. Timer ON / Timer OFF
- b. Sleep
- c. Check
- d. Share Device



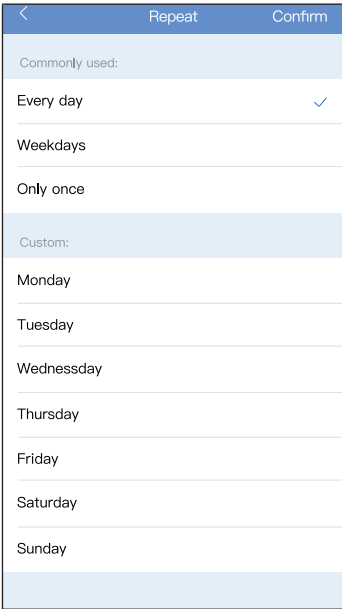
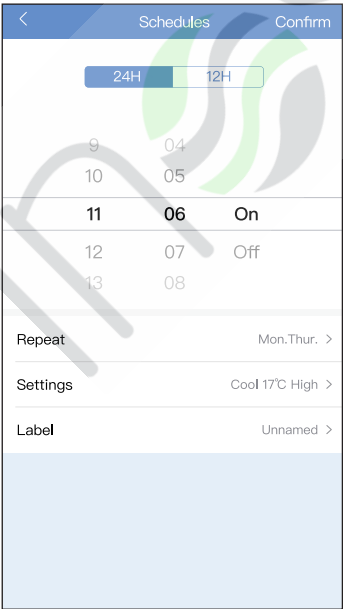
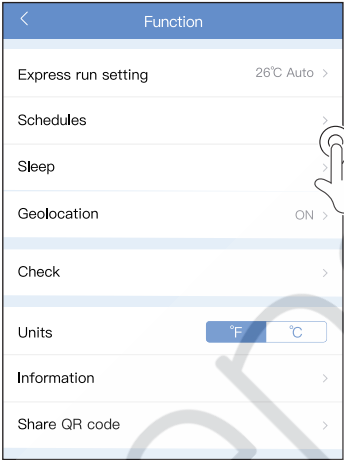
Wenn das Klimagerät eine der oben aufgeführten Funktionen nicht unterstützt, wird dieses im Verzeichnis der Sonderfunktionen nicht angezeigt.

Um auf die Bildschirmseite der Sonderfunktionen zuzugreifen, auf das Icon in der rechten oberen Ecke in der Haupt-Steuerschnittstelle klicken.



5.a - Timer ON / Timer OFF

Wöchentlich kann der Benutzer das Klimagerät derart einstellen, dass es sich zu einer bestimmten Uhrzeit eines oder mehrerer Tage ein- bzw. ausschaltet.



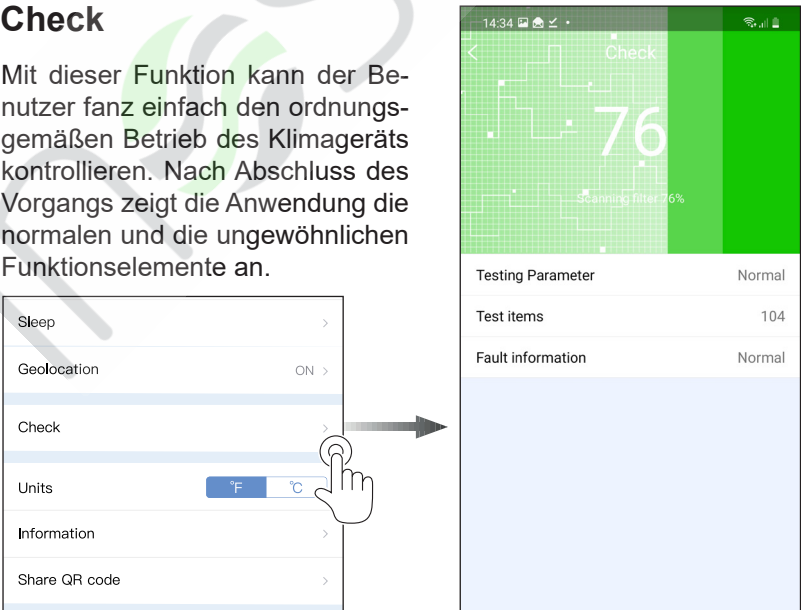
5.b - Sleep

Der Benutzer kann die ideale Temperatur einstellen, die das Klimagerät während der Nacht beibehält.



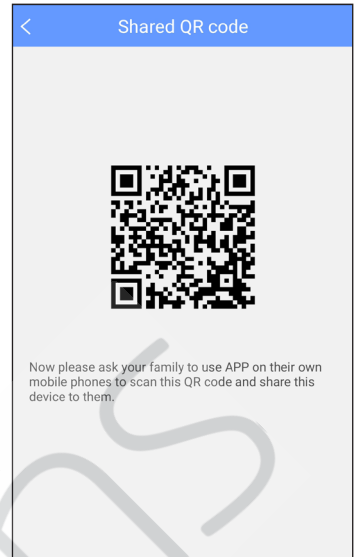
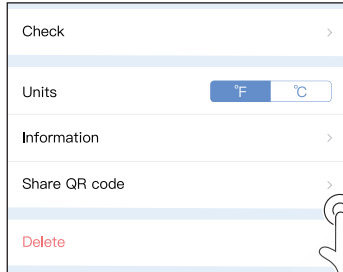
5.c - Check

Mit dieser Funktion kann der Benutzer ganz einfach den ordnungsgemäßen Betrieb des Klimageräts kontrollieren. Nach Abschluss des Vorgangs zeigt die Anwendung die normalen und die ungewöhnlichen Funktionselemente an.

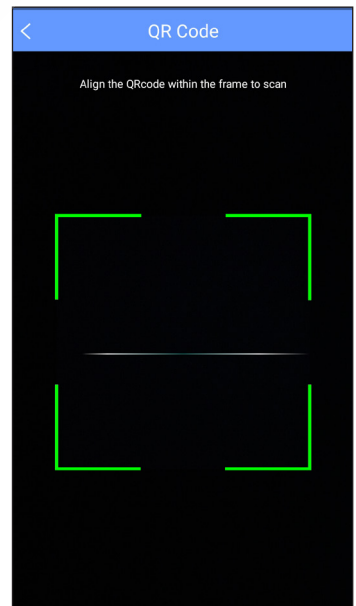
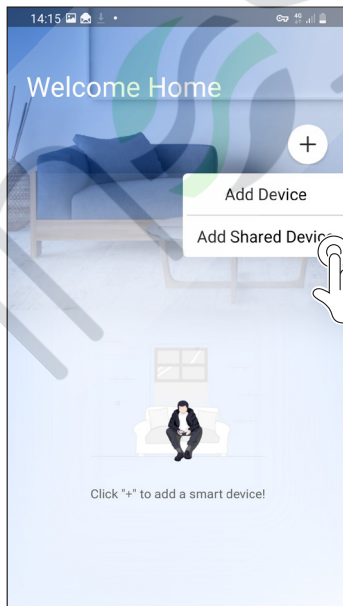


5.d - Share Device

Mit dieser Funktion kann das Klimagerät von mehreren Nutzern gleichzeitig gesteuert werden. Klickt man auf „**QR-Code teilen**“, wird der mit dem ausgewählten Gerät verbundene Code angezeigt.



Die anderen Benutzer müssen mit ihrem Gerät auf der Homepage auf „**Geteiltes Gerät hinzufügen**“ klicken, anschließend den QR-Code scannen.



6 - ABSCHLIESSENDE HINWEISE



Dieses Erzeugnis entspricht dem Teil 15 der FCC-Bestimmungen (Federal Communications Commission) und der RSS-210 (Radio Standards Specifications) des Industry & Science Canada.



Der Benutzer muss zwei wesentliche Anforderungen erfüllen, um das Erzeugnis zu nutzen:

- 1 -Dieses Erzeugnis kann keine schädlichen Interferenzen verursachen;
- 2 -Dieses Erzeugnis muss jede Art empfangener Interferenz annehmen, einschließlich derer, die einen unerwünschten Betrieb verursachen könnten.



Das Erzeugnis STETS unter Beachtung der gelieferten Anweisungen benutzen. Dieses Erzeugnis entspricht den von der FCC und der IC (Industry Canada) festgelegten Grenzwerten der Strahlenexposition, die für nicht kontrollierte Umgebungen vorgesehen sind.



Um die Überschreitung der von FCC und IC festgelegten Grenzwerte der Funkfrequenzexposition zu vermeiden, ist ein Abstand von mindestens 20 cm von der Antenne während des normalen Betriebs einzuhalten.



Nicht ausdrücklich von den Verantwortlichen für die Entsprechung genehmigte Veränderungen könnten die Befugnis des Benutzers zur Nutzung des Geräts erlöschen lassen.



Diese Vorrichtung wurde getestet und für ein digitales Gerät der Klasse B erforderliche Grenzwerte entsprechend befunden, in Übereinstimmung mit Abs. 15 der FCC-Norm. Diese Gren-

zweite wurden festgelegt, um einen zumutbaren Schutz gegen schädliche Interferenzen in einem häuslichen Umfeld zu bieten. Diese Vorrichtung erzeugt, verwendet und kann Energie in Form von Funkfrequenzen ausstrahlen und kann, falls sie nicht gemäß der Anweisungen genutzt wird, für den Funkverkehr schädliche Interferenzen verursachen. Gleichwohl besteht keinerlei Garantie, dass sich nicht in einer besonderen Installation Interferenzen ereignen.



Sollte diese Vorrichtung für den Rundfunk- und Fernsehempfang schädliche Interferenzen verursachen, die durch das Ein- und Ausschalten des Geräts bewirkt werden, wird dem Benutzer empfohlen, zu versuchen, die Interferenz zu beheben, indem eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen getroffen werden:

- Die Empfangsantenne neu ausrichten oder neu platzieren.
- Den Abstand zwischen der Vorrichtung und dem Empfänger vergrößern.
- Die Vorrichtung an einem anderen Stromkreis anschließen, als dem, an dem der Empfänger angeschlossen ist.
- Den Verkäufer oder einen Rundfunk- oder Fernseh-Fachmann zu Rate ziehen, um Hilfe zu erhalten.



Die Firma haftet nicht für etwaige durch Internet, WLAN-Router und Smart-Geräte verursachte Probleme. Sie werden gebeten, den ursprünglichen Zulieferer zu kontaktieren, um weitere Hilfe zu erhalten.



Diese Anleitung wurde nur zu Informationszwecken geschaffen. Die Firma lehnt jegliche Haftung für das Ergebnis einer auf die Erklärungen und die technischen Angaben dieser Anleitung gründenden Planung oder Installation ab. Darüber hinaus ist die auch teilweise Vervielfältigung der in dieser Anleitung enthaltenen Texte und Abbildungen auf jede Weise untersagt.